

Installation Instructions M32106



SPINNER MultiFit® connector

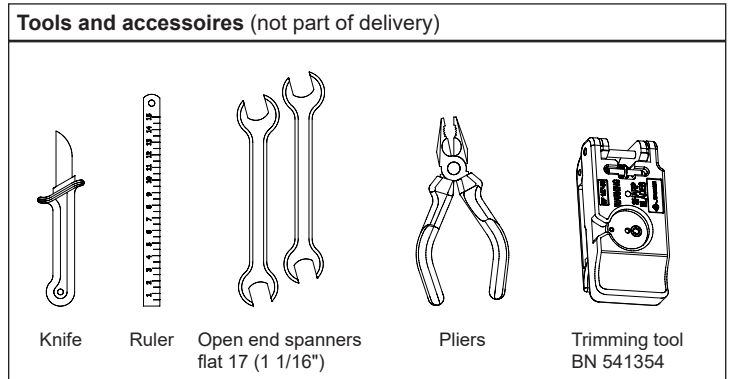
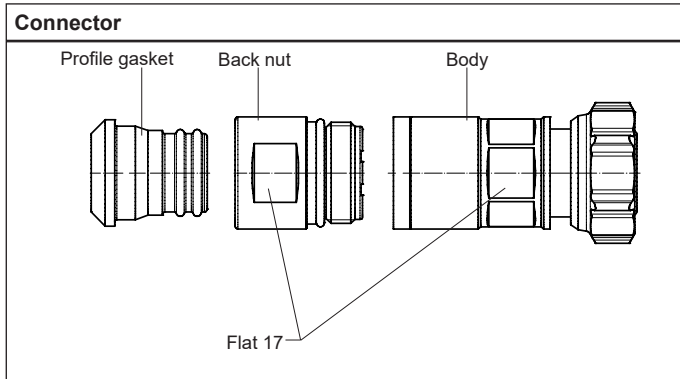
for LF 1/2" helically corrugated cables

For cable preparation please use the SPINNER trimming tool and standard tools shown below.

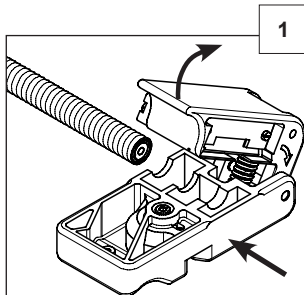
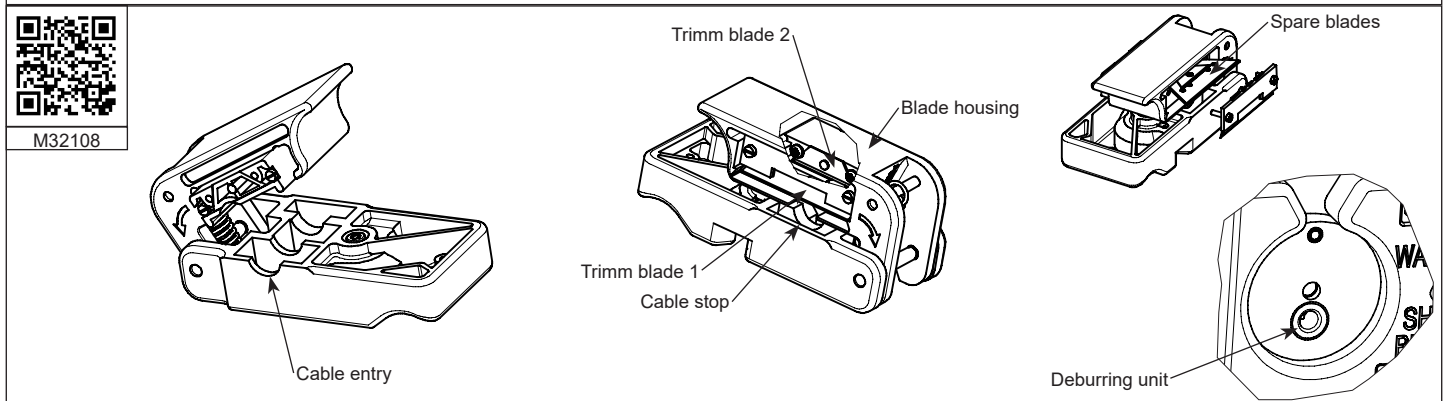
Für die Kabelvorbereitung verwenden sie bitte das SPINNER Absetzwerkzeug sowie die unten dargestellten Standard-Werkzeuge.

Our SPINNER homepage shows installation videos as well as other additional product information.

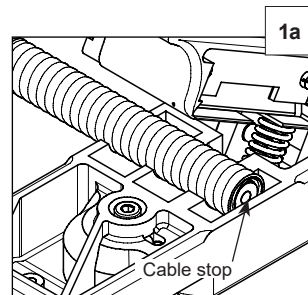
Montagevideos und weitere Informationen zu SPINNER Produkten finden sie auf der SPINNER Homepage.



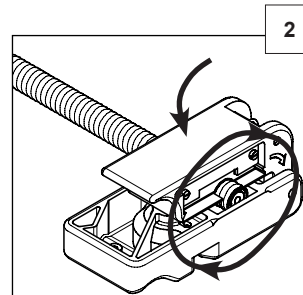
Further details on usage of trimming tool please see Instructions for Use M32108



Open the tool and slide it over the cable up to the cable stop.

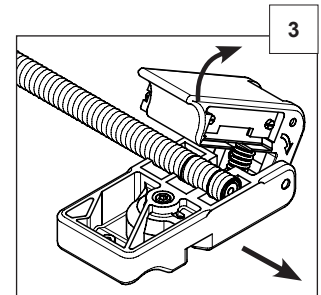


Werkzeug öffnen und bis zum Anschlag über das Kabel schieben.



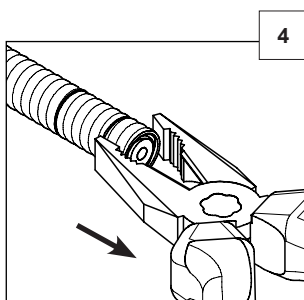
Close the blade housing gently. Rotate trimming tool until the blade has cut jacket, outer conductor and foam.

Die Schneidwippe vorsichtig schließen. Absetzwerkzeug drehen bis Mantel, Außenleiter und Schaum durchtrennt sind.



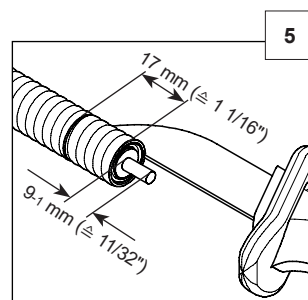
Open the blade housing and remove the tool.

Schneidwippe öffnen und das Werkzeug abziehen.



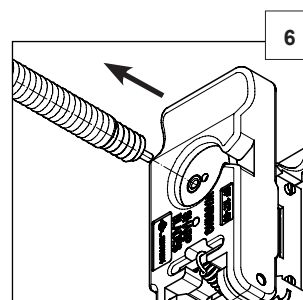
Remove outer conductor and foam.

Außenleiter und Schaum entfernen.



Remove the cable jacket with knife and verify the trimm dimensions.

Kabelmantel mit Messer entfernen und die Absetzmaße überprüfen.



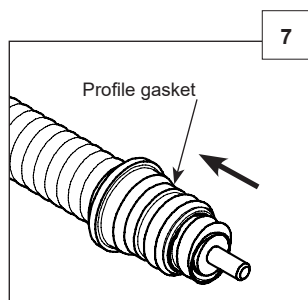
Insert the deburring unit onto the inner conductor. Turn the tool several times clockwise to deburr inner conductor.

Entgratereinheit auf den Innenleiter schieben. Das Werkzeug im Uhrzeigersinn mehrmals drehen und dabei den Innenleiter entgraten.

Installation Instructions M32106

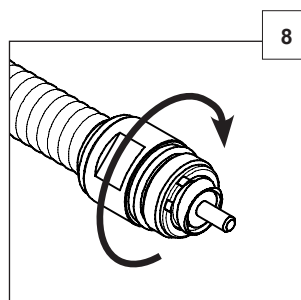
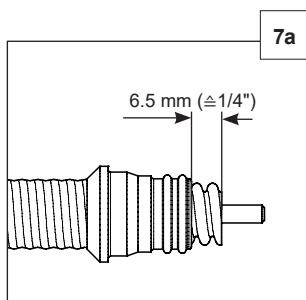
SPINNER MultiFit® connector

for LF 1/2" helically corrugated cables



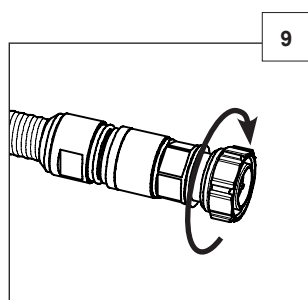
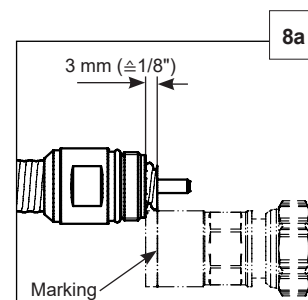
Pull the sealing profile over the cable and place it in correct position. An even diameter indicates that the sealing profile sits exactly in the corrugation of the cable.

Profildichtung über das Kabel ziehen und in Position bringen. Ein gleichmäßiger Durchmesser signalisiert den exakten Sitz der Profildichtung im Wellenprofil des Kabels.



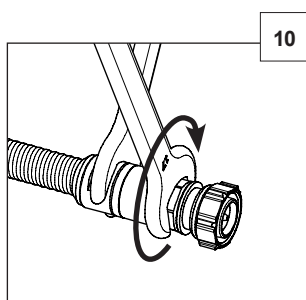
Screw the back nut onto the cable.
Note: Marking on the connector head can be used for measurement.

Abfangung auf das Kabel schrauben.
Hinweis: Markierung am Steckerkopf kann zum Einstellen des Abstandes verwendet werden.



Screw the connector head onto the back nut until the thread grips.

Steckerkopf soweit auf die Abfangung aufschrauben bis das Gewinde greift.



Tighten the connector. Rotate only the connector head.
Torque: 25 Nm ($\pm$ 18 ft.-lb.)

Steckverbinder verschrauben, dazu nur den Steckerkopf drehen.
Drehmoment: 25 Nm ($\pm$ 18 ft.-lb.)

Interface mating torque table		
Interface	Wrench	Torque
6 1/8"EIA 4 1/2"EIA 3 1/8"EIA	17 mm	40 Nm ($\pm$ 30 lb-ft) please use stainless steel screws A2-70 only
1 5/8"EIA	13 mm	20 Nm ($\pm$ 15 lb-ft) please use stainless steel screws A2-70 only
7-16	32 mm ($\pm$ 1 1/4")	30 Nm ($\pm$ 22 lb-ft)
4.3-10	22 mm ($\pm$ 7/8")	5 Nm ($\pm$ 3.7 lb-ft)
N	19 mm ($\pm$ 3/4")	3 Nm ($\pm$ 2.2 lb-ft)
2.2-5	16 mm	3 Nm ($\pm$ 2.2 lb-ft)



部件名称/Component Name	有毒有害物质或元素/Toxic or Hazardous Substances and Elements					
	铅/Pb	汞/Hg	镉/Cd	六价铬/Cr6+	多溴联苯/PBB	多溴二噁英/PBDE
金属零件/metal parts	X	O	O	O	O	O

产品在正常使用条件下，其环保使用期限才在此标识有效期内。 / The environmental protection use period is valid if the product is used as intended.

These instructions are written for qualified and experienced personnel. Please study them carefully before starting any work. Any liability or responsibility for the results of improper or unsafe installation practices is disclaimed. Please respect valid environmental regulations for assembly and waste disposal. Studieren Sie bitte sorgfältig vor Beginn der Montage diese Anleitung, die für geschultes und qualifiziertes Personal erstellt ist. Bei unsachgemäßer Montage ist eine Haftung bzw. Gewährleistung ausgeschlossen. Bitte beachten Sie bei Montage und Entsorgung die geltenden Umweltschutzbestimmungen. Ces instructions sont écrites pour des personnes qualifiées et expérimentées. Il est nécessaire de bien les lire avant de commencer l'installation. Notre responsabilité ne pourra être engagée si l'installation n'a pas été faite en conformité avec nos instructions. Prière de respecter les règles d'environnement en application pour le montage. Estas instruções são dirigidas a pessoal qualificado e com a devida experiência. Por favor lê-las cuidadosamente antes de iniciar seu trabalho. Não assumimos nenhuma responsabilidade derivada de instalações incorretas ou sem as adequadas medidas de segurança. Por favor respeite as regulamentações para proteção ambiental e descarte de desperdícios. Estas instruções são dirigidas ao pessoal qualificado e com a devida experiência. Por favor leia-as atentamente antes de começar a tarefa. Não assumimos nenhuma responsabilidade devido a execução da instalação de maneira imprópria ou sem as adequadas medidas de segurança. Por favor respeite os regulamentos válidos de meio ambiente para a montagem e remoção de resíduos. 本安装说明为合格及有经验的操作人员所写，请在安装之前仔细阅读。任何不恰当或不安全的安装所引起的责任，都将不予受理，并请遵守关于装配件及废物弃置的有效环保条例。